

Impressum

NOVA

Offizielles Organ des
SBGRL/ASGRMC/ASGRL

Herausgeber

Editeur

Editore

SBGRL/ASGRMC/ASGRL
Obergrundstrasse 44
6003 Luzern
Tel. 041/240 78 22
Fax 041/240 78 20
info@sbgrl.ch

Verantwortliche Redaktion

Margrit Freivogel-Sigrist
Stucklistrasse 1, 6072 Sachseln
Tel./Fax 041/660 90 79
freivogel.margrit@bluewin.ch
Ruth Frei-Fischer
Rebmesserweg 4b, 6285 Hitzkirch
Tel./Fax 041/917 05 85
frei@bluewin.ch

Redaktionelle Mitarbeiter/innen

Beate Fuchs, Heidi Tomasini
Vreni Heinrich

Rédaction partie française

Olivier Taramarçaz, Pro Senectute
Suisse, Secrétariat romand,
Rue du Simplon 23, 1800 Vevey
Tél. 021/925 70 10, fax 021/923 50 30
olivier.taramarçaz@sr-pro-senectute.ch

Redazione parte italiana

Ruth Bacchetta, 6998 Monteggio-
Terme, tel./fax 091/608 24 12
Barbara Meggetti, 6926 Montagnola
Tel. 091/993 28 20

Grafische Gestaltung

Markus Lehmann, Stämpfli AG, Bern

Layout

Jürg Hunsperger, Stämpfli AG, Bern

Druck und Spedition

Impression et expédition

Stampa e spedizione

Stämpfli AG, Bern

Anzeigenverwaltung

Administration des annonces

Amministrazione annunci

Stämpfli AG, Hallerstr. 7, 3001 Bern
Kontaktperson: Markus Fischer
Tel. 031/300 63 84, Fax 031/300 63 90
inserate@staempfli.com

Abonnentendienst

Abbonamenti

SBGRL/ASGRMC/ASGRL,
Obergrundstr. 44, 6003 Luzern
Tel. 041/240 78 22, Fax 041/240 78 20
info@sbgrl.ch

Abonnementspreis

Prix d'abonnement

Prezzo d'abbonamento

(Erscheinungsweise 11-mal jährlich)
Jahresabonnement:
Nichtmitglieder Fr. 92.- inkl 2,3%
MWSt.,

Einzelnummer Fr. 9.- + Porto
Kündbar nur jährlich bis 30 Tage vor
Ablauf der Abonnementsdauer

ISSN 1422-4178

WEMF-beglaubigte Auflage 1998:
6672 Ex.

Für nicht angeforderte Manu-
skripte und Bilder übernimmt die
Redaktion keine Verantwortung

NOVA

31. Jahrgang
31^e année
31^o anno

Luzern, im Mai 2000



23

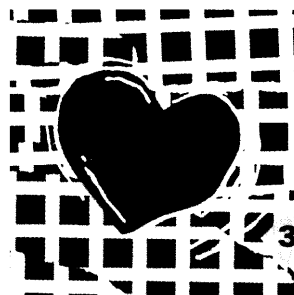


36



38

Inhalt/Sommaire/Indexe



32

Inhalt

Dossier

- 6 Gewaltfrei leben – Lebensstil mit Zukunft
- 9 Handeln statt Misshandeln
- 13 Die Aggression hinter der Patientenglocke
- 16 Grosse Herausforderung für die Führung
- 20 Macht und Gewalt im Berufsalltag
- 22 «Immer muss man gehorchen»
- 24 Die sanfte Gewalt
- 35 «Und bist du nicht willig, so brauch ich Gewalt»
- 38 Macht – die subtile Form von Gewalt

Beruf und Verband

- 40 Weiterbildung
- 42 Bestellung/Meldung
- 52 DV: Grundsatzdiskussionen sind gefordert
- 55 SBGRL: Ansprechpartner

Rubriken

- 3 Editorial
- 43 Infothek
- 44 Stellenanzeiger
- 51 Bezugsquellen
- 54 Cartoon
- 54 Vorschau

Sommaire

Dossier

- 26 Violence en gériatrie et douleur

Profession et association

- 41 Formation continue
- 42 Commande/Annonce
- 55 ASGRMC: Adresses utiles

Rubriques

- 3 Editorial
- 44 Offres d'emploi
- 51 Sources d'approvisionnement
- 54 Cartoon
- 54 Aperçu

Indice

Dossier

- 32 Parlare della violenza piuttosto che sopportare in silenzio
- 33 Formazione permanente del personale ausiliario

Professione e associazione

- 40 Formazione permanente
- 42 Ordinazione/Annuncio
- 55 ASGRL: Indirizzi utili

Rubriche

- 3 Editoriale
- 44 Offerte d'impiego
- 54 Cartoon
- 54 Anticipazioni



Starre, tradierte Muster,
unreflektierte Routine
und enge Handlungsspiel-
räume leisten Aggression
und Gewalt Vorschub.

Foto: Jonas Frei